



TIAN YUAN HEALTHCARE

天元医疗

**CHINA TIAN YUAN HEALTHCARE GROUP LIMITED**

**中國天元醫療集團有限公司**

(於開曼群島註冊成立的有限責任公司)

(股份代號: 557)

各位股東：

**選擇收取公司通訊文件之語言版本及途徑**

根據香港聯合交易所有限公司證券上市規則及／或中國天元醫療集團有限公司（「本公司」）組織章程細則，本公司須向閣下提供下述方案，選擇以下列形式收取日後公司通訊文件（「公司通訊文件」）。即本公司刊發或將予刊發以供其任何證券持有人參照或採取行動之任何文件，包括但不限於：(a)董事會報告、年度財務報表連同核數師報告及如適用，財務摘要報告；(b)中期報告及如適用，中期摘要報告；(c)會議通告；(d)上市文件；(e)通函；及(f)委任代表表格，閣下可選擇：

- (1) 瀏覽本公司網站(<http://www.tianyuanhealthcare.com>)刊載日後由本公司向股東發出之任何公司通訊文件（「網上版本」），以代替印刷本，並收取公司通訊文件已在網上發佈之通知信函印刷本；或
- (2) 僅收取所有日後公司通訊文件英文印刷本；或
- (3) 僅收取所有日後公司通訊文件中文印刷本；或
- (4) 同時收取所有日後公司通訊文件英文及中文印刷本。

為了響應環保及節省印刷及郵遞費用，本公司建議閣下選擇收取網上版本。在作出上述選擇時，請閣下於隨本函附上的回條上適當空格內劃上「X」號，簽署後請使用回條下方的郵寄標籤將回條寄回本公司香港股份過戶登記處（「香港股份過戶登記處」），即香港中央證券登記有限公司，地址為香港灣仔皇后大道東 183 號合和中心 17M 樓（如在香港投寄則毋須貼上郵票）。

倘若本公司於二零二零年九月二十四日前尚未收到閣下的回條或表示反對的回覆，及在閣下按照有關法例及規則通知本公司香港股份過戶登記處前，閣下將被視為已同意以網上方式收取公司通訊文件，而本公司在將來只會向閣下寄發有關公司通訊文件已在網上刊發通知信函。

閣下可以隨時透過本公司香港股份過戶登記處給予本公司合理書面通知，更改收取公司通訊文件之語言版本及收取途徑之選擇。閣下亦可透過電郵發出以上通知，電郵地址為：[tyhealthcare.ecom@computershare.com.hk](mailto:tyhealthcare.ecom@computershare.com.hk)。選擇收取公司通訊文件網上版本（或被視為已同意以網上方式收取）的股東，如因任何理由以致收取或接收公司通訊文件上出現困難，只要提出要求，本公司的香港股份過戶登記處即儘快免費發送公司通訊文件的印刷本給閣下。

請注意：所有日後的公司通訊文件的英文版及中文版會在本公司的網站(<http://www.tianyuanhealthcare.com>)和香港聯合交易所有限公司的網址([www.hkexnews.hk](http://www.hkexnews.hk))上刊載。

閣下如有任何與本函有關的疑問，請致電本公司香港股份過戶登記處電話熱線(852)2862 8688，辦公時間為星期一至五上午 9 時正至下午 6 時正（公眾假期除外）。

承董事會命  
中國天元醫療集團有限公司  
執行董事  
張嫻

二零二零年八月二十七日

**Reply Form 回條**

To: **China Tian Yuan Healthcare Group Limited (the "Company")**  
**(Stock Code: 557)**  
c/o Computershare Hong Kong Investor Services Limited  
17M Floor, Hopewell Centre,  
183 Queen's Road East,  
Wanchai, Hong Kong

致： **中國天元醫療集團有限公司 (「本公司」)**  
**(股份代號：557)**  
經香港中央證券登記有限公司  
香港灣仔皇后大道東 183 號  
合和中心 17M 樓

I/We would like to receive the Corporate Communication\* of the Company ("Corporate Communication") in the manner as indicated below:  
本人/我們希望以下列方式收取 貴公司之公司通訊文件\* (「公司通訊文件」):  
(Please mark **ONLY ONE (X)** of the following boxes) (請從下列選擇中，僅在其中一個空格內劃上「X」號)

- read the **Website Version** of all future Corporate Communication published on the Company's website in place of receiving printed copies; and receive a printed notification letter of the publication of Corporate Communication on website; **OR**  
瀏覽在公司網站發表之公司通訊文件**網上版本**，以代替印刷本，並收取公司通訊文件已在網上刊發之通知信函印刷本；**或**
- to receive the **printed English version** of all future Corporate Communication **ONLY**; **OR**  
僅收取公司通訊文件之**英文印刷本**；**或**
- to receive the **printed Chinese version** of all future Corporate Communication **ONLY**; **OR**  
僅收取公司通訊文件之**中文印刷本**；**或**
- to receive both **printed English and Chinese versions** of all future Corporate Communication.  
同時收取公司通訊文件之**英文及中文印刷本**。

Contact telephone number  
聯絡電話號碼

Signature  
簽名

Date  
日期

Notes 附註：

- If the Company does not receive this Reply Form or receive a response indicating an objection from you by 24 September 2020, you will be deemed to have consented to receiving Website Version only, all future Corporate Communication will be sent out in the manner specified in the Company's letter dated 27 August 2020 and we will send you a notification letter of the publication of the Corporate Communication on website.  
倘若本公司於二零二零年九月二十四日仍未收到閣下的回條或表示反對的回覆，閣下將被視為已同意收取網上版本，而本公司將按二零二零年八月二十七日之本公司函件內所述之方式只向閣下寄發有關公司通訊文件已在網上刊發的通知信函。
- Shareholders are entitled to change the choice of means of receipt and language of the Company's Corporate Communication at any time by reasonable notice in writing or using email at [tyhealthcare.ecom@computershare.com.hk](mailto:tyhealthcare.ecom@computershare.com.hk) to the Company c/o the Company's Hong Kong share registrar. 股東有權隨時發出合理時間的書面通知或以電郵方式到 [tyhealthcare.ecom@computershare.com.hk](mailto:tyhealthcare.ecom@computershare.com.hk) 本公司之香港股份過戶登記處，要求更改收取公司通訊文件之語言版本及方式。
- For the avoidance of doubt, we do not accept any special instructions written on this Reply Form. 為免存疑，任何在本回覆表格上的額外手寫指示，本公司將不予處理。

\*Corporate Communication includes but is not limited to (a) the directors' report, its annual accounts together with a copy of the auditors' report and, where applicable, its summary financial report; (b) the interim report and, where applicable, summary interim report; (c) a notice of meeting; (d) a listing document; (e) a circular; and (f) a proxy form.  
公司通訊文件包括但不限於：(a) 董事會報告、年度財務報表連同核數師報告及如適用，財務摘要報告；(b) 中期報告及如適用，中期摘要報告；(c) 會議通告；(d) 上市文件；(e) 通函；及(f) 委任代表表格。

Mailing Label 郵寄標籤

Computershare Hong Kong Investor Services Limited  
香港中央證券登記有限公司  
Freepost No. 簡便回郵號碼：37  
Hong Kong 香港

Please cut the mailing label and stick it on an envelope to return this form to us.

**No postage is necessary if posted in Hong Kong.**

當閣下寄回此表格時，請將郵寄標籤剪貼於信封上。  
如在本港投寄，閣下無需支付郵費或貼上郵票。

Get in touch with us 與我們聯繫

Send us an enquiry 垂詢  
Rate our service 評價  
Lodge a complaint 投訴



Contact Us 聯繫我們

[www.computershare.com/hk/contact](http://www.computershare.com/hk/contact)